RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0106
Licence Number 臨昭編號	L0960

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities

殘疾人士院舍牌照

1.	under	ment	ce is issued under Part 3, Section, of the Recioned residential care home — 述院舍已根據《殘疾人士院舍條例》第3部第8(3)(a)	esidential Care Homes (Pe 條獲發牌照-	ersons with Disabilities) Ordinance in respect	of the
2.	院舍 (a)	資料 Nam	of residential care home — the (in English) The Salvation Army Cheung Hong Community Day Rehabilitation and Residential Service	Name (in Chinese) 名稱(中文)	救世軍長康社區展能暨宿舍服務	
	(b)	(i)	Address of home 院舍地址 Wing C, Level 2 and 3, Hong Cheung F 新界青衣長康邨康祥樓 2 樓及 3 樓 C		nte, Tsing Yi, New Territories	
		(ii)	Premises where home may be operated 可開設院舍的處所 同上			
			as more particularly shown and described on Plan Number 其詳情見於圖則第 <u>0106(5)</u> 號,該圖則現存本人處		h and approved by me.	
			imum number of persons that the residential care home is ca 可收納的最多人數43	pable of accommodating		
3.			of person/company to whom/which this licence is issue 院舍牌照人士/公司的資料-	d in respect of the above res	sidential care home —	
	(a)	Nam	ne/Company (in English)		pany (in Chinese) ^{经稱(中文)} 救世軍	
	(b)	姓名 Add 地址	ress	姓名/公可?	名稱(中文) <u> </u>	
4.	person 第3段	ns wi 好好过	n/company named in paragraph 3 above is authorized to ith disabilities of the following type: High Care Li的人士/公司已獲批准營辦、料理、管理或以其他方式	evel	高度照顧種類的殘疾人士院舍。	ome for
5.	本牌	31 J 照由	nce is valid for <u>24</u> months effective from the <u>uly 2025</u> inclusive. 簽發日期起生效,有效期為 <u>24</u> 個月,由 計算在內。		er the period from1 August 2023至至2025 年 7 月 31 日	to 上,
6.			ce is issued subject to the following conditions — 有下列條件—			
7.	Disab	ilitie	ce may be cancelled or suspended in exercise of the powers) Ordinance in the event of a breach of or a failure to perform 全違反或未能履行以上第6段所列的任何條件,本人可行	m any of the conditions set	t out in paragraph 6 above.	
		202:	3年8月1日		(已簽署)	
		D	Date 日期		for Director of Social Welfare Hong Kong Special Administrative Regi 香港特別行政區社會福利署署長	on

WARNING

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。